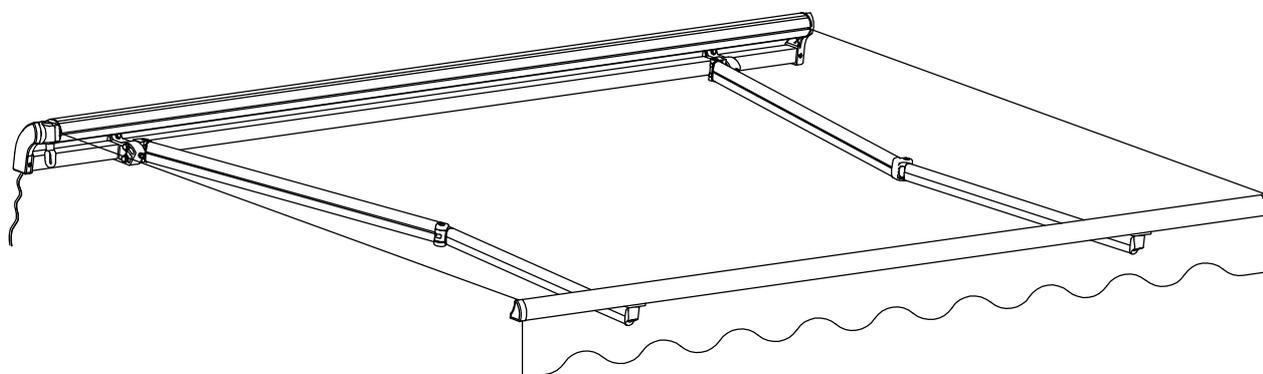


# TOLDOS RETRACTABLES BW13000 CON MOTOR

⚠ ADVERTENCIA! Este manual de instrucciones debe ser leído antes de utilizar e instalar el producto.

⚠ ADVERTENCIA! Es importante para la seguridad de las personas aplicar las instrucciones de uso. Guarde estas instrucciones para futuras referencias.



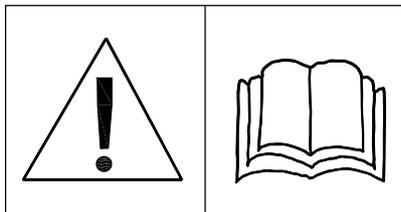
## CONTENIDOS

- ▶ Especificaciones/ Advertencias y seguridad para la instalación y el mantenimiento: . . . (1)
- ▶ Accesorios y herramientas necesarias. . . (2)
- ▶ Procedimiento de instalación. . . . . (3) (4) (5)
- ▶ Instrucciones de mantenimiento . . . . . (5) (6)
- ▶ Mantenimiento . . . . . (6)
- ▶ Listado de piezas . . . . . (7)

## Especificaciones

Numero de artículo	Ángulo de inclinación	Fabricado (material)	Resistencia al viento clase
BW13000 MOTORISE	0° ~45°	Polyester	Clase 1 (28 Km/h)

## Precauciones y advertencias de seguridad para la instalación.



### ATENCIÓN

Antes de abrir el toldo, asegúrese de que todos los dispositivos de seguridad y fijación se encuentran correctamente instalados y apretados.  
 Recoja el toldo durante los días lluviosos, con viento o cuando el toldo no se encuentre en uso. Respete las advertencias que podrían derivarse de un daño de construcción del toldo. La estructura del toldo se encuentra bajo tensión de carga, y puede causar daños y lesiones cuando se abren repentinamente.  
 Nunca trate de desmontar el toldo o de repararlo usted mismo. Acuda a un técnico competente para su reparación..... MOTORISE MOTORISE

**ATENCIÓN.** Leer las instrucciones antes de utilizar el producto.

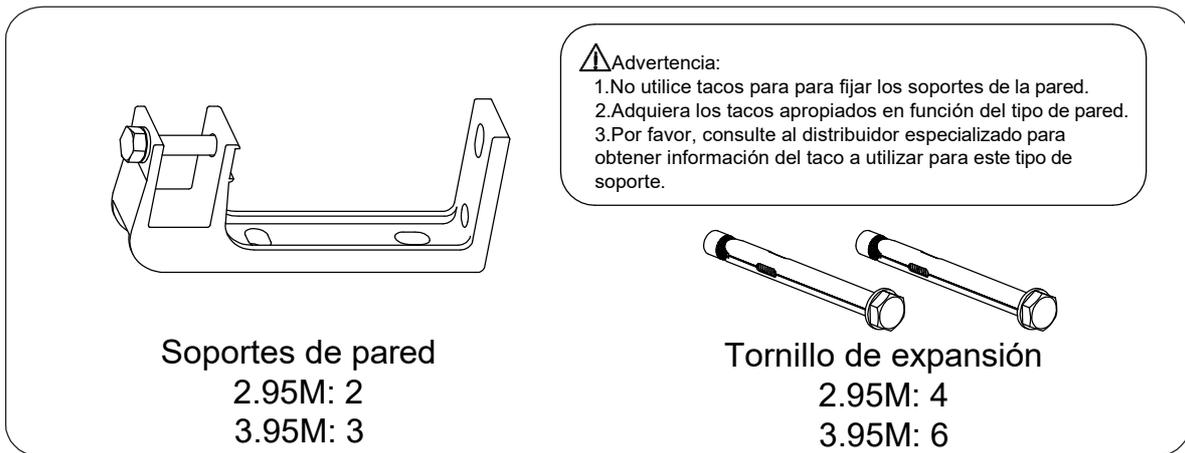
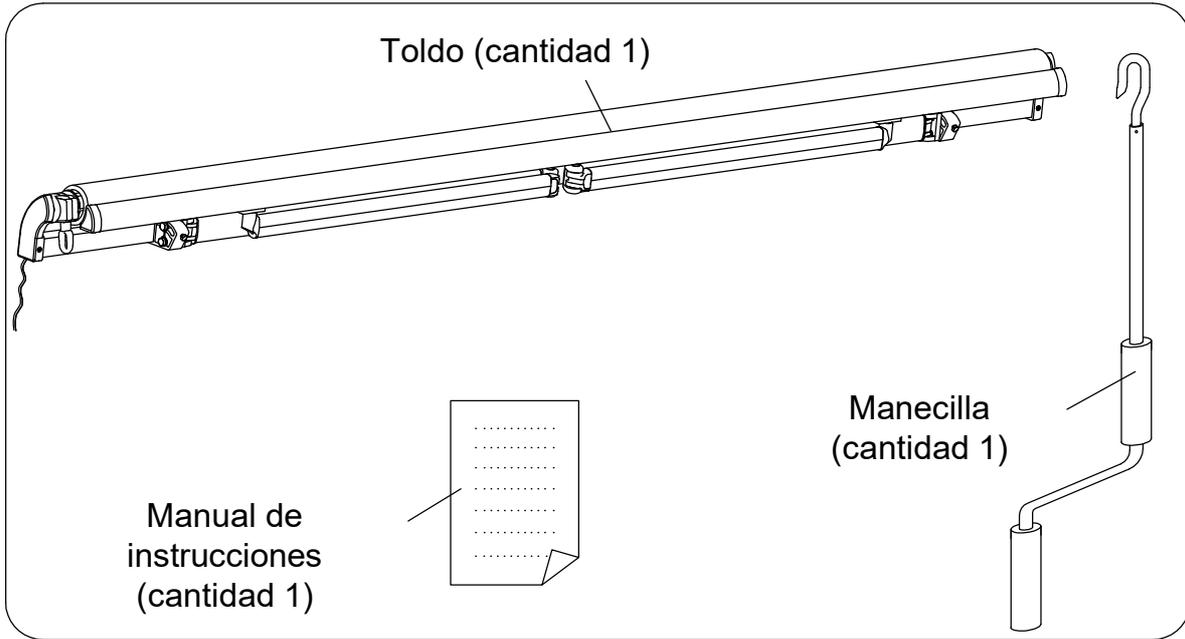
### Explicación de símbolos:

 Significa prohibición

 Significa importante

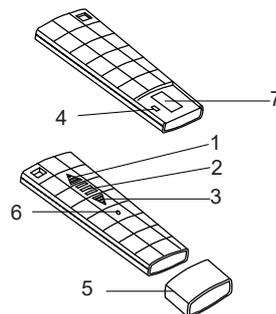
-  Nunca lo instale en lugares altos y con viento ya que el toldo podría caer y dañar a las personas.
-  Cuando se encuentre preparado para desempaquetarlo y realizar el montaje del toldo, asegúrese de que dispone de las herramientas apropiadas, se aconsejan dos personas para el montaje, y un área limpia y seca para proceder con la instalación.
-  No lo use en lugares con vibraciones o impulsos.
-  La instalación puede ser realizada por personas no- profesionales siempre y cuando las instrucciones se sigan correctamente. Si durante la instalación tiene algún problema, por favor consulte a una persona cualificada.
-  Por favor, utilice todos los tornillos y tuercas correctamente durante la instalación, el no usarlos o perderlos puede resultar peligroso.
-  Tenga cuidado con los dedos durante la instalación.
-  No lo use en lugares con alta temperatura como en paredes cerca de hornos
-  No deje nada en el cuerpo del toldo ni en los brazos plegables, éste podría caer y causar daños o lesiones.
-  Nunca lo utilice en días con viento y/o lluviosos.
-  Nunca lo utilice para otros fines.
-  La utilización en condiciones de frío puede dañar el toldo.
-  Por favor, cierre el toldo en días ventosos y lluviosos.
-  No se permite modificación alguna en el toldo.
-  Guarde suficiente espacio libre alrededor del toldo para enrollar y desenrollar.
-  No realice barbacoas debajo del toldo o encienda fuego cerca del toldo.
-  No abra el toldo durante el mantenimiento, como por ejemplo cuando la limpieza de ventanas se estaba llevando a cabo en la cercanía.
-  Revise el toldo cada tres meses para asegurar que el producto está bien fijado y apretado así como que no existen daños en el producto.
-  No utilice el toldo si se necesita una reparación. No intente reparar el producto por usted mismo, debe contactar con una persona cualificada para la reparación.

# Accesorios y herramientas necesarias



## Télécommande

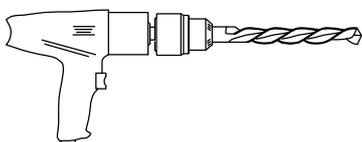
1. Touche (Haut)
2. Touche (Arrêt)
3. Touche (Bas)
4. Touche (P2)
5. Support de montage mural
6. Voyant lumineux



## Non illustrée:

7. Pile bouton (27A 12 V)

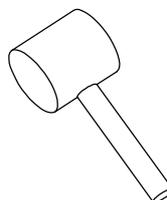
Por favor, prepare las siguientes herramientas antes de comenzar con la instalación (no se incluyen con el producto).



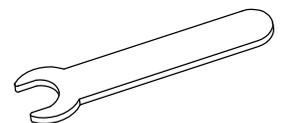
Taladro  
Ø12



Cinta métrica



Maza



Llave inglesa  
(llaves de métrica M10 y M12)

## Procedimiento de instalación

### Antes de instalar

Desempaquete con cuidado y quite el envoltorio. Se necesitaran dos personas para cargar el producto.

Saque y almacene el hardware en un lugar seguro para evitar perderlo.

Tenga cuidado de no desenvolver ninguna de las partes de modo repentino, especialmente los brazos plegables.

Lea las instrucciones de instalación atentamente antes de la instalación.

Revise que no falte ningún componente o haya alguna parte o componente dañado. No instale el producto si no dispone de alguna de las partes o estuvieran dañadas.

Devuélvalo al centro de compra para que se lo reemplacen por otro gratuitamente.

Nunca modifique la construcción o el diseño del toldo. No seguir las instrucciones puede ocasionar daños personales o incluso la muerte.

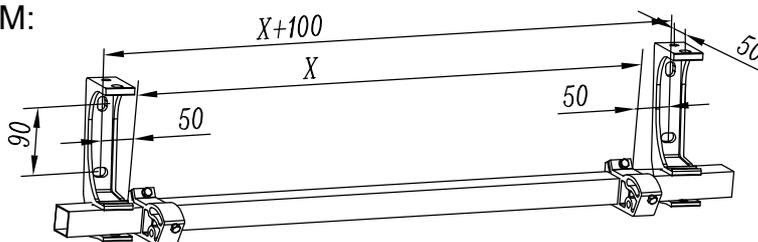
El toldo puede ser instalado por una persona no profesional siempre que las instrucciones hayan sido leídas y aplicadas.

Asegúrese que la pared es lo suficientemente resistente y adecuada para la instalación del toldo. No nos hacemos responsables de cualquier daño producido en la propiedad y/o en el toldo debido a que el soporte de la pared no sea lo suficiente resistente.

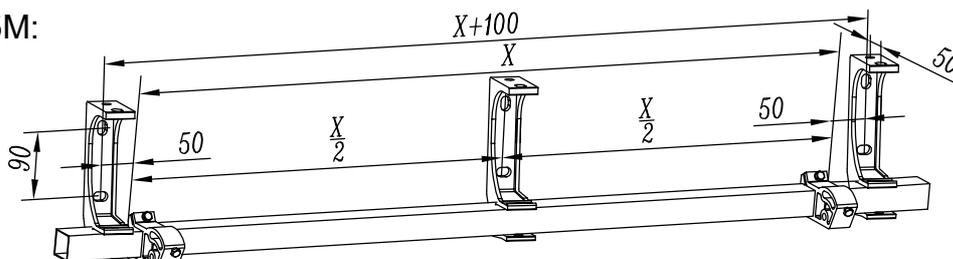
Distancia entre los dos soportes de la pared.

(x representa la distancia entre los dos soportes de la pared del toldo).

2.95M:



3.95M:



### Instalación de los soportes de la pared

Tal y como se muestra en la figura, le recomendamos realizar la superficie del toldo formando un ángulo de 80 grados con la pared cuando éste se abra.

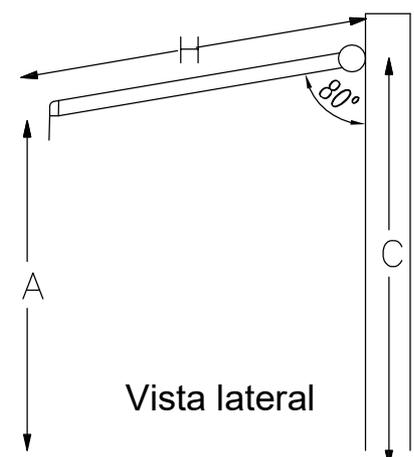
Determine la altura del soporte (C) mediante la siguiente fórmula:

$$C=A+0.17*H$$

A es la altura recomendada de la parte frontal.

H es la máxima proyección de longitud de sombra (H) que se obtiene mediante la especificación del toldo.

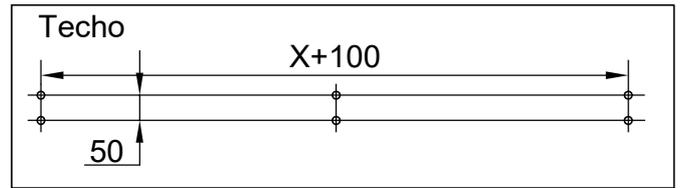
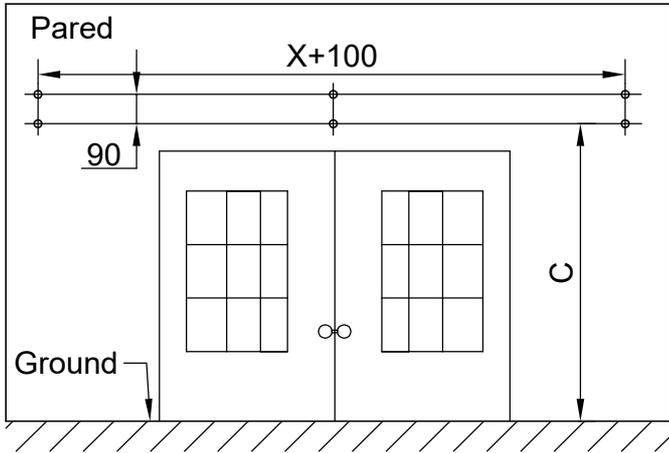
0,17 es el valor recomendado para un ángulo de inclinación de 80°. (Si usted prefiere utilizar el toldo con una inclinación de ángulo menor 60 ° puede reemplazar el valor por 0,5 para un ángulo de inclinación de 60 ° por un valor de 0.71 para una máxima inclinación de 45°.



### Instalación de los soportes de la pared

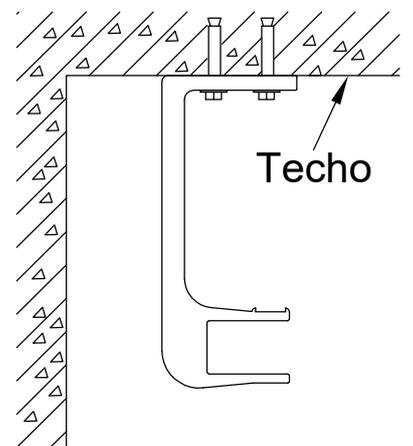
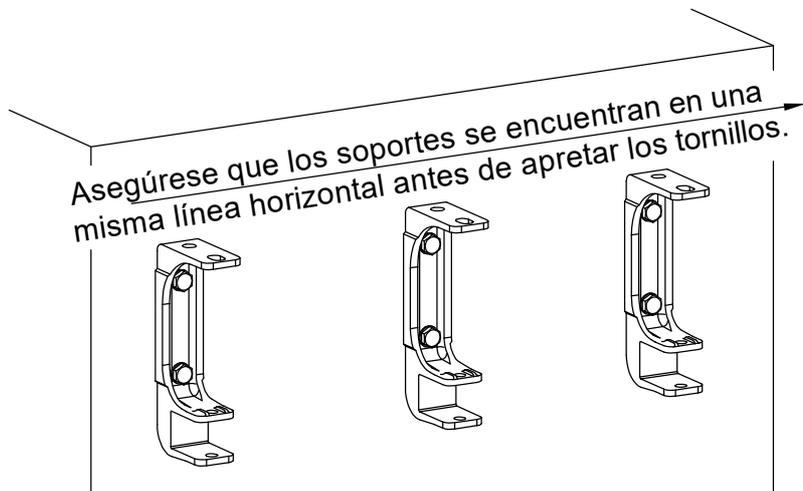
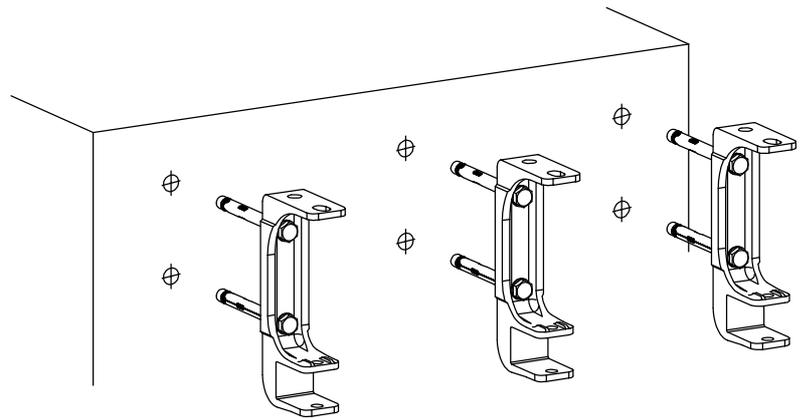
Los agujeros de cada soporte deben estar en la misma línea transversal en dirección horizontal y vertical.

Marque la altura en la pared y coloque el taladro en la misma posición que donde desee realizar los agujeros. Taladre los agujeros con el diámetro de broca adecuado. Por favor tenga en cuenta que la profundidad de los agujeros será la adecuada cuando la pieza roscada del perno central salga de la pared.



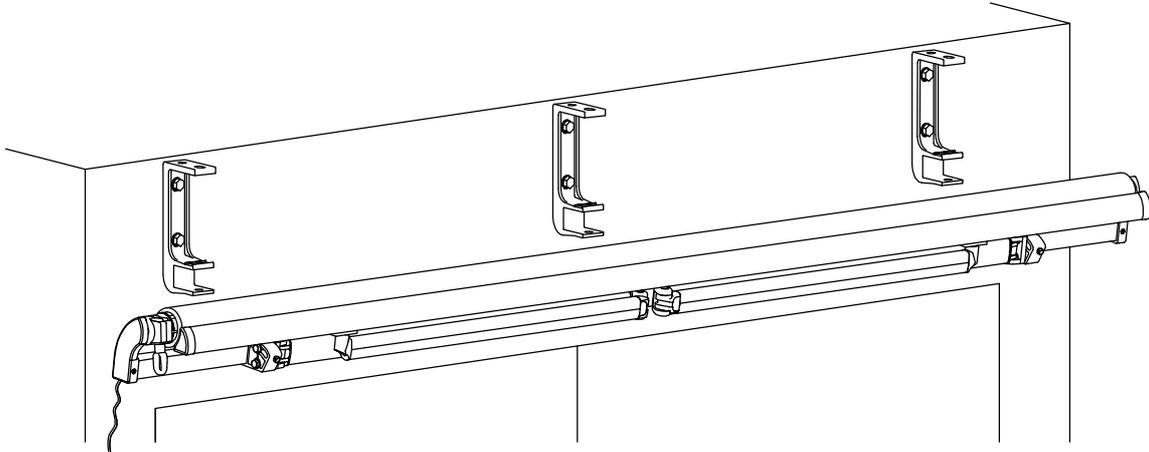
Introduzca los pernos por el soporte de la pared hasta que encuentren la pared.

Asegúrese que los soportes se encuentran en una misma línea horizontal antes de apretar los tornillos.



## Instalación del toldo en los soportes de la pared

Quite los pernos de la parte frontal de los soportes de la pared. Instale el toldo en los soportes de la pared realizando una torsión sobre la barra. Ponga el toldo en su lugar substituyendo los pernos en los soportes de la pared. Apriete los tornillos para asegurar que el toldo esté sujeto a los soportes con seguridad.



Compruebe que el toldo se ha instalado completamente recto con la ayuda de un nivel en la barra delantera.

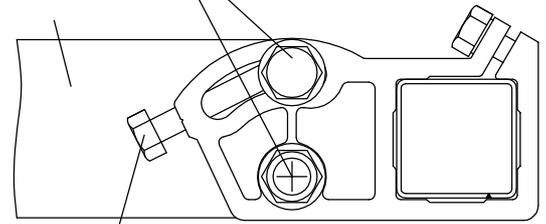
Ajuste el nivel en cualquier extremo aflojando las tuercas de fijación del ajustador del ángulo, rote el perno para ajustarlo.

Ajuste el brazo hasta que el perfil delantero corresponda con el nivel. Apriete los tornillos de fijación otra vez para asegurar el nivel de toldo.

Para ajustar la inclinación del toldo, ajuste primero el nivelador de ángulos en ambos lados del brazo hasta alcanzar la inclinación deseada. Apriete los tornillos de fijación una vez obtenida la inclinación deseada.

Tornillos de fijación

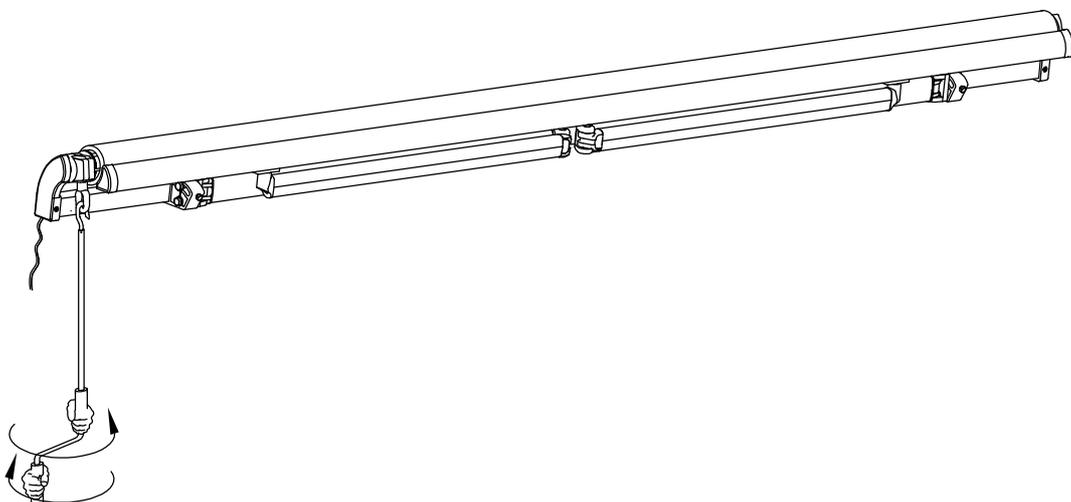
Brazo



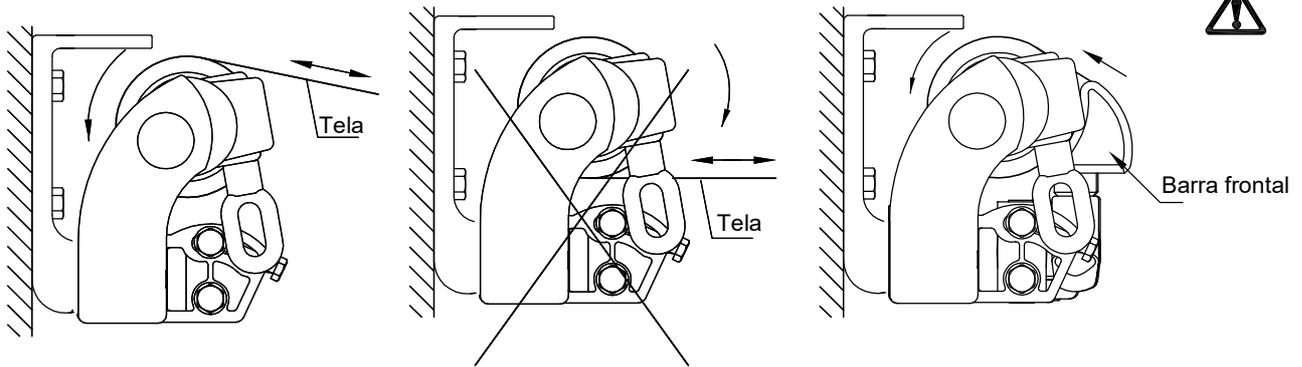
Perno

## Instrucciones de funcionamiento

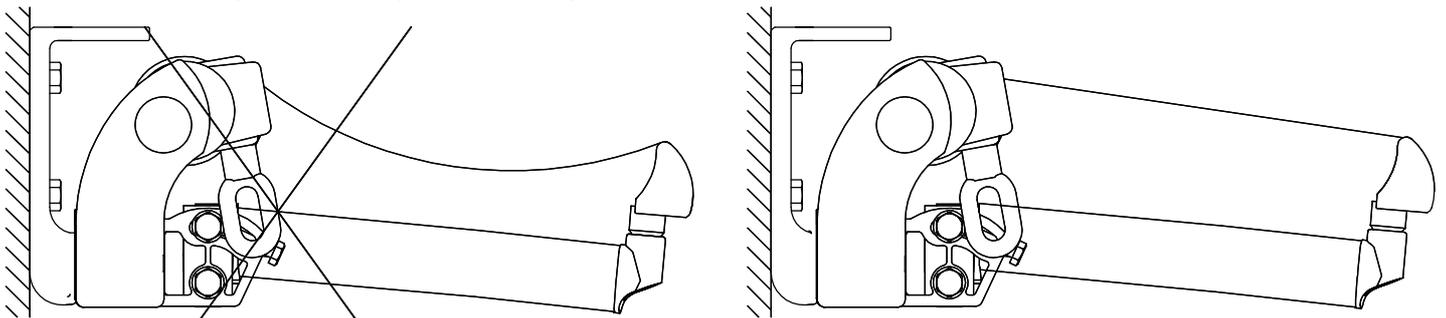
Inserte el gancho de rotación en el engranaje. Rote la manija para enrollar y desenrollar el toldo.



## DESCRIPCIÓN DE ERRORES



Advertencia: Cuando la barra delantera toca el rodillo tal y como se muestra en la figura, no los acerque más, el producto se podría dañar.



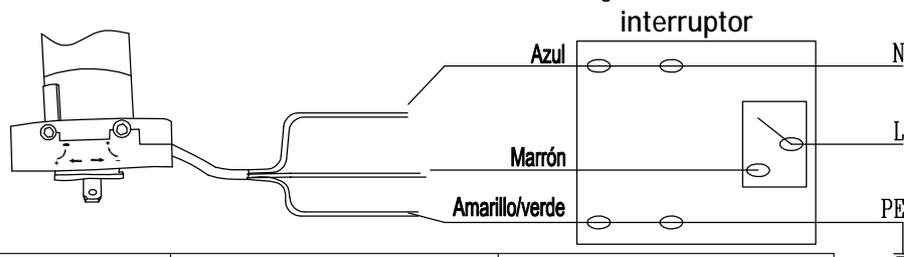
Uso correcto  
Conexión

Uso incorrecto



**PRECAUCIÓN**, riesgo de descarga eléctrica. La conexión eléctrica del toldo debe ser realizada exclusivamente por un técnico cualificado. Debe ser instalado de conformidad con la normativa en vigor.

- Asegúrese de que la alimentación eléctrica se corresponda con las especificaciones del aparato (Datos técnicos). Interrumpa la alimentación eléctrica. Conecte los cables en la terminal como sigue.



Color del cable	Depuis	A
Amarillo/verde	Toldo	Tierra ⚡
Azul		Neutro
Marrón		Fase

Tras haber finalizado todas las conexiones de los cables siguiendo la imagen, recuerde utilizar cinta aislante para envolver individualmente cada cable.

⚠Atención: Programa de ajuste de todos los componentes eléctricos ya finalizado, el cliente final no necesita ajustar el motor de nuevo.

⚠Los usuarios del toldo no deben utilizar el producto más de 2 veces seguidas, en tal caso, el estado de protección contra el sobrecalentamiento del motor se pondrá en marcha automáticamente. En tal caso, la pulsación en el mando a distancia no pondrá en marcha el toldo. Los usuarios deben esperar alrededor de media hora para realizar cualquier manipulación.

⚠Pulse el botón "stop" en el mando a distancia cuando el toldo esté completamente abierto o cerrado.

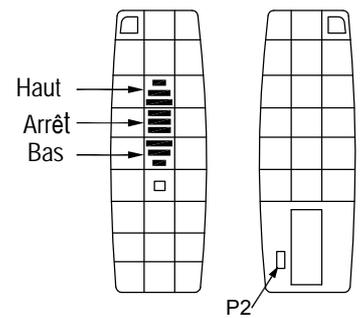
## Guide d'opérations

### Télécommande

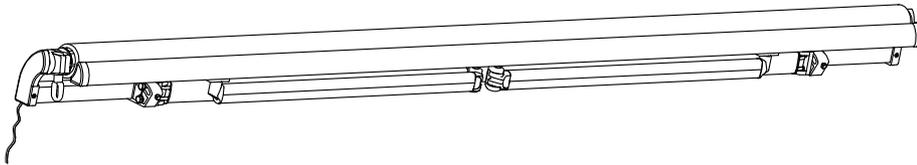
El motor Dooya, con radio receptor incorporado (433MHz) debe ser programado con el transmisor DC90. Rango de alcance de este transmisor: Abierto 200m, dos paredes 30m

- Insérer les deux petit vis dans le mur.

Boutons de touche	Fonction
 Haut	Fermer le store
 Arrêt	Arrêter
 Bas	Ouvrir le store

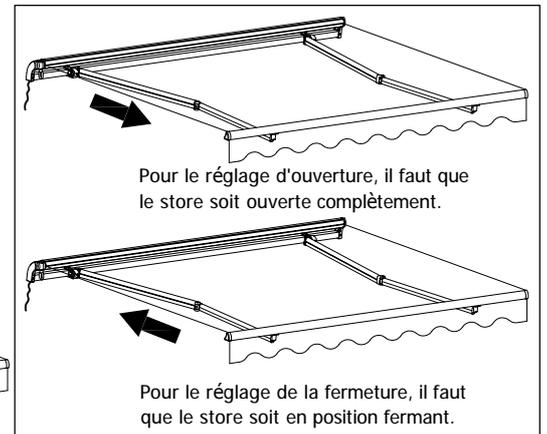
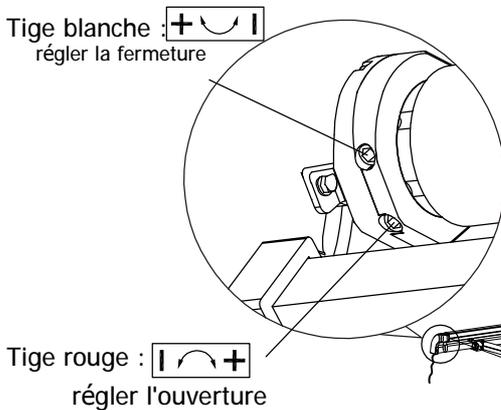


La lumière indicative doit s'allumer pour chaque pressions.

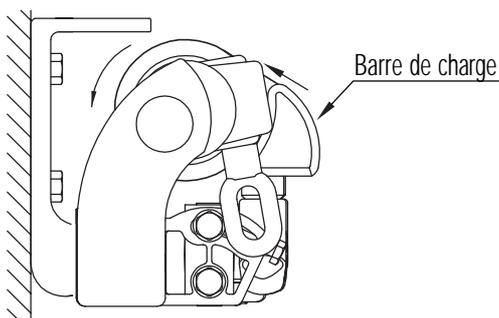


## la fin de course

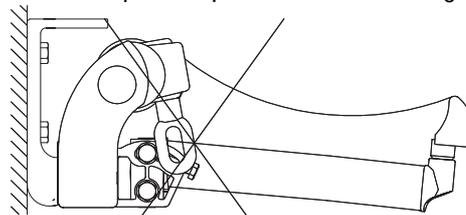
1. Réglage de la fin de course.
2. Tourner les tiges avec l'aide de la grande tige verte dans l'emballage.
3. Vérifier si la fin de course correspond à votre attente.



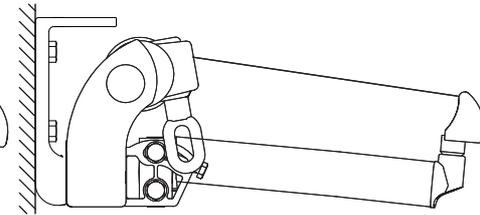
## Erreurs d'opérations



**Avertissement :** Lorsque la barre de charge touche le rouleau tel qu'illustré sur le schéma, n'essayez pas de les rapprocher davantage. Sinon, le produit pourrait s'endommager.



Usu correcto

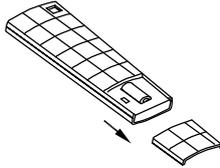
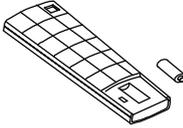
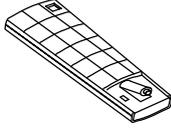


Usu incorrecto

**Avertissement :** le tissu ne doit pas être s'enfoncer en raison d'accumulation d'eau comme indiqué ci-dessus.

1. Il faut fermer le store quand il pleut fort, s'il y a beaucoup de vent ou si vous n'utilisez pas votre store pendant longtemps.
2. Il ne faut pas enlever la toile pour la nettoyer.
3. Vérifier régulièrement la stabilité du produit. Surtout durant la première année d'utilisation.
4. Il faut couper le courant complètement avant la réparation de store.

## Sustitución de las baterías del mando a distancia

<p>1. Abra la tapa de la batería.</p> <p>1. Abra la tapa de la batería.</p>	
<p>2. Extraiga la batería, preste atención a la dirección de la instalación.</p> <p>2. Extraiga la batería, preste atención a la dirección de la instalación.</p>	
<p>3. Coloque una batería nueva. Cierre la tapa de la batería.</p> <p>3. Coloque una batería nueva. Cierre la tapa de la batería.</p>	

### Advertencia:

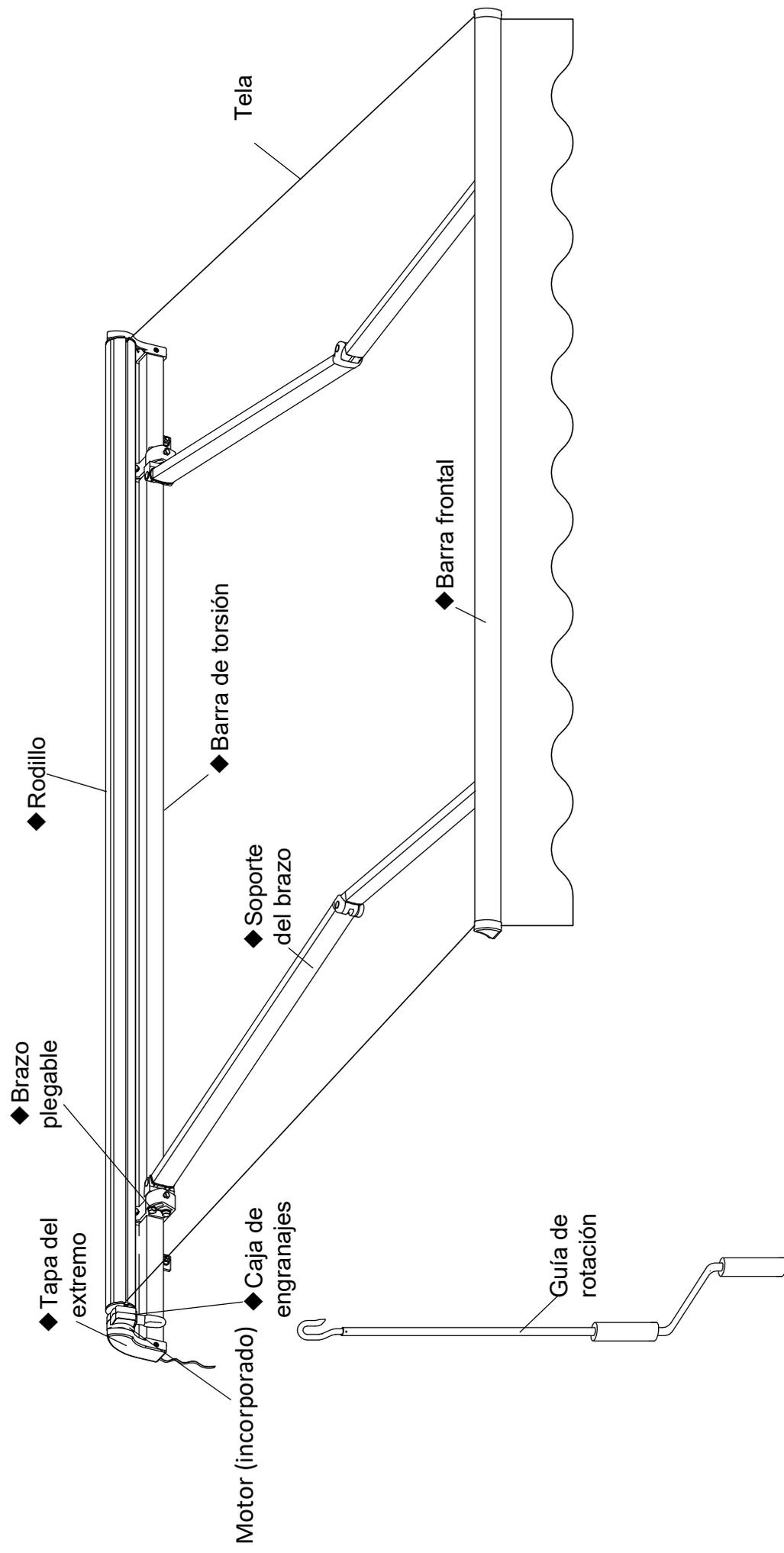
Durante el uso, se debe evitar que la tela se hunda o quede holgada. De no evitarse, el agua será acumulada en la tela. Por favor, úselo de modo correcto tal y como se muestra en la figura.

## MANTENIMIENTO

1. Siempre enrolle el toldo en días de viento, con fuertes lluvias o cuando no lo esté utilizando.
2. Los productos necesitan mantenimiento regularmente, los engranajes es la parte más vulnerable del producto, por lo que será necesario comprobarla y lubricarla con aceite cada tres meses.
3. Por favor no deshaga ni lave la tela. Si usted necesita sustituirla por favor póngase en contacto con personas expertas.
4. Compruebe la instalación en su conjunto así como las sujeciones individuales de modo regular. Especialmente, al principio de las nuevas estaciones asegúrese de que todas las sujeciones se encuentran apretadas y en buenas condiciones.

## Lista de piezas

7



### ※ Nota:

1. Cuando las partes con el siguiente símbolo ◆ estén dañadas, no use el producto hasta que hayan sido reemplazados.